#### **Landesbibliothek Oldenburg**

#### **Digitalisierung von Drucken**

# The History Of Hindostan; From The Earliest Account Of Time, To The Death Of Akbar; Translated From The Persian Of Mahummud Casim Ferishta Of Delhi

Together With A Dissertation Concerning the Religion and Philosophy of the Brahmins; With An Appendix, Containing the History of the Mogul Empire, from its Decline in the Reign of Mahummud Shaw, to the present Times; In Two Volumes

### Ferishta, Mahummud Casim London, 1768

Section VII. The History of the reign of Akbar, from the year 1000, to his death.

urn:nbn:de:gbv:45:1-2452

A. D. 1591. Higer. 1000. the fiege; but they defended themselves till Dowlat Chan Lodi joined them from the main army, which was by that time at the distance of eighty crores, with a considerable reinforcement. So expeditious was Lodi upon this occasion, that he marched the eighty crores in two days. Mirza Jani was then obliged to retreat to a strong post, and throw up lines for his further security. Chan Chanan in the mean time returned, and shut him up on one side, while Dowlat Chan Lodi in a manner blockaded him on the other. He was therefore reduced in turn to the extremity of eating his cavalry and beasts of burthen, for want of provisions. This distress obliged Mirza Jani to sue for peace, and having given his daughter in marriage to Mirza Erich, Chan Chanan's eldest son, he prepared to set out for court to make his submission to the king in person, as soon as the rains should be over.

The enemy

## and response to the second sec

country where he them workly in third amplements. He

The History of the Reign of AKBAR, from the Year 1000, to his Death.

his government of bake attempt out to reach at any order tent the

Rebellion in Cashmire. SEID EUSOPH CHAN had about this time by the king's orders, left his brother Mirza Eadgar at Cashmire, and prefented himself at court. Mirza Eadgar in the mean time married the daughter of one of the princes of Cashmire, and by the advice of the chiefs of that country, exalted the standard of rebellion, and read the Chutba in his own name. To support him in his usurpation, he raised a great army; and Casi Alli Meer the Dewan of the country, Hussein Beg and Shech Omri Buduchshi

#### THE HISTORY OF HINDOSTAN.

Buduehshi, who were collectors of the revenues on the part of the king, levied what troops they could upon this occasion, and gave the rebels battle: but Casi Alli was slain and the rest of the Mogul Omrahs driven out of Cashmire.

the eighty crores in two days. Mary I mi was then obliged

A. D. 1591. Higer. 1000.

The king receiving advices of this rebellion, nominated Shech which is Ferid Buchshi to carry on the war in those parts. That General forthwith marched with a confiderable army towards Cashmire. Mirza Eadgar as the Mogul advanced came out to meet him, but upon the night before the expected engagement, Mirza Eadgar was treacherously attacked by Sharoch Beg and Ibrahim Kakor, two of his own chiefs, and flying naked out of his tent was murdered, and his head fent to Shech Ferid. The rebel army was difperfed, and Cashmire reduced without further trouble.

The king foon after made a fecond tour to that delightful The king country, where he spent forty days in rural amusements. He conferred the government of Cashmire upon Seid Eufoph Chan, and turning towards Rhotas, he was met in that place in the year 1001, by Mirza Jani and Chan Chanan from Tatta. Chan Chanan was immediately ranked with the Sihazaris or Omrahs of three thousand, which was at that time a high dignity, and his government of Sind reduced to the form of a province of the

Chan Azim was this year obliged to take the field against Kin- Muziffer of kar, a powerful Zemindar of Guzerat, who gave protection to Guzerat bei Sultan Muziffer. He obliged the Zemindar to deliver him up; himself. and that unfortunate prince, wearied out with adversity, put an end to his own life with a razor, as they were carrying him prisoner to Ahmedabad. Author and to nawed ode your

Raja

and the bank

A. D. 1592. Higer. 1001. Oriffa reduced.

Raja Man Singh led in the course of this year the troops in Bengal against Cullulu the Afghan, and defeating him, reduced all the province of Orissa, and sent one hundred and twenty elephants which he had taken to the king.

Prince Murad appointed to the government of Guzerat. Chan Azim being called to court to give some account of his administration in Guzerat, did not chuse to risque the enquiry, but putting his family and wealth on board some ships, failed for Mecca. The king having received advices of Azim's departure, ordered the prince Murad from Malava to that government, and appointed Sadoc Mahummud Chan, absolute manager of public affairs under him. Mirza Sharoch was in the mean time appointed to the government of Malava, in the Shawzadda's place, and he released Shabas Chan Cumbo, who had lain fix years in prison, and appointed him his minister.

Sometime before this period, the fect of Roshnai-Afghans had again begun to raise disturbances about Cheiber, but they were defeated by Mirza Jaffer Kisvini, who had been lately honored with the title of Asaph Chan, and their chief Jellali, and his brothers, taken and sent prisoners to court.

The king makes war upon the princes of the Decan. The ambassadors which the king had dispatched to the Decan, having about this time returned, brought advices that their proposals were rejected with contempt by the princes of that country. The king therefore resolved to reduce them to obedience, and for that purpose ordered prince Danial, in the year 1002, with a great army towards the Decan: but before Danial had reached Sultanpoor, the king changed his mind and recalled him, giving the command of the same army to Chan Chanan, with orders to proceed.

Mirza

#### THE HISTORY OF HANDOSTAN

Mirza Rustum prince of Candahar, being driven this year to A.D. 15034 difficulties by his own brothers and the Utbecke, came to court and presented the king with the fort of Candahar, for which he had the government of Moultan conferred upon him, and was ranked among the Omrahs of the empire.

Trace Morae of Chan Azim being calledate of untiloccive formels countred his

Chan Chanan in the mean time having arrived at Minchi, Burs The Mogul han Shaw fent Anact Chan with professions of entire submission, that country. but falling fick at the same time, he died in the year 1003. His fon Ibrahim fucceeding him in the kingdom of Berar, was killed foon after in battle against Adil Shaw. Miah Munju Jan Beg his Vizier, fet up Ahmed, a young child of the family of Nizam ul Muluck, upon the throne : but the Omrahs diffented from this measure, rebelled against him, and besieged Minh Munju in Ahmednagur. The vizier finding himfelf driven to diffrefs, fent a Prince Murad person to Ahmedabad with an ambassy to the prince Murad, inviting him to come to his affiftance, and he would put him in possession of the fort. Murad having at that time received orders from his father to march into the Decan, with the army from Guzerat, gladly embraced this proposal, and set out with great expedition. When Chan Chanan, who had been lying all this time idle at Mundu, heard of the prince's march, he began to bestir himself, and with his own army and those of Mirza Sharoch governor of Malava, Shabas Chan Cumbo, Raja Jaggernot, Raja Durga, Raja Ram Chund, and others, marched towards the Decan, and on his way induced Raja Alli Chan prince of Chandez, to join him with fix thousand horse. He soon after joined his force with that of prince Murad at Callenach on the borders of the Decan, and this numerous army, march by march, continued its rout to Amednagur.

invited to Ahmednagur.

Vol. II.

Miah

A. D. 1594. Higer. 1003. Ahmednagur befieged by the Mogule.

The hegg is

Miah Munju had by this time quelled the rebellion, and repented of his having called the prince: he therefore laid in a store of provisions in the place, and committed it to the government of Chand Bibi, the daughter of Hussein Nizam ul Muluck, with a strong garrison, and retreated himself with the remainder of his army and a large train of artillery, towards the borders of Adil Shaw's dominions. Prince Murad and Chan Chanan laid siege to Ahmednagur in the month of Ribbi ul Sani 1004: they employed themselves in carrying on approaches, raising mounts, erecting batteries, and sinking mines; while Chand Bibi defended the place with a manly resolution, and wrote to Adil Shaw for assistance. At the end of three months, the besieged had carried five mines under the wall and bastions: the besiegers destroyed two of the mines by counter-mines, and continued to search for the others.

Bravery of the garrison. The prince upon the first of Regib, having prepared for the assault, set fire to the trains, upon which the three charged mines taking effect, blew up fifty yards of the wall: but when the Moguls waited in expectation of blowing up two mines, the besieged recovered from their surprize, and defended the breach with great bravery. The valiant semale leader appeared veil'd, at their head, and gave orders with such prudence and spirit, that the assailants were beat off in their repeated attempts: the heroine stood all night by the workmen, and the breach was filled up before day, with wood, stones, earth, and dead bodies.

The Moguls come to a treaty with the besseged. In the mean time it was rumoured abroad, that Joheil Chan, the chief eunuch of Adil Shaw was upon his march in conjunction with the forces of Nizam ul Muluck, with an army of feventy thousand horse, to raise the siege: there being at the

#### THE HISTORY OF HINDOSTAN.

fame time a fearcity of provisions in the Mogul camp, the prince A. D. 1595and Chan Chanan thought it adviseable to enter into treaty with the befieged. It was flipulated by Chand Bibi, that the prince should keep possession of Berar, and that Ahmednagur and its dependencies, should remain with her in the name of Bahader, the grandson of Burhan Shaw.

Higer. 1004-

These terms being ratified, the prince and Chan Chanan The siege is marched towards Berar, and repairing the town of Shapoor, near Battapoor, took up their cantonments in that place. The prince espoused here with great magnificence the daughter of Bahader, the fon of Raja Alli Chan, and divided the province of Berar among his Omrahs. Shabas Chan Cumbo being about this time difgusted with some indignities offered him by the prince, left Murad with all his forces, and marched without leave to to Malava.

Chand Bibi having refigned her command of Ahmednagur to The troops of Bahader, the grandson of Burhan Shaw, Abeck Chan an Abyst- Ahmednagur invade Berar. finian, and other chiefs, took up the reins of government, which he was too weak to hold with steadiness, and contrary to the advice of Chand Bibi, marched with fifty thousand horse towards Berar, to expel the prince. Chan Chanan leaving the prince and Mahummud Jadoe Chan in Shapoor, marched with twenty thousand horse to oppose the enemy on the banks of a river in that country, called the Gang. Having stopt for some days to inform himself of the situation and strength of the enemy, he forded the river and drew up on the opposite bank, on the 17th of Jimmad ul Sani 1005. Joheil Chan who commanded the fuccours fent by Adil Shaw, taking the chief command, drew up before the Moguls, the troops of Nizam ul Muluck on the right, those of Cuttub ul Muluck on the left, and his own in the cen-

THE HISTORY OF HINDOSTAN.

A. D. 1595. Higer. 1005.

ter. He then advanced, carrying in his face the infolence of his own prowefs, mixed with a contempt for the enemy.

the belegged. It was allowated by Chard Ethicabat the prince

A drawn

293

Chan Chanan posted himself in the center to receive him: Raja Alli Chan and Raja Ram Chund being at the head of a body of Herawils in his front, to begin the attack. The charge was made with fuch intrepidity on the fide of the Moguls, that they broke through the Herawils of the enemy, and fell upon Joheil Chan. They were however repulfed by a heavy discharge of artillery, fmall arms and rockets, which did great execution particularly among the Rajaputs and the troops of Chandez, who advanced under Raja Alli Chan and Raja Ram Chund. Both those chiefs were killed, with above three thousand of their horse. The center being broke, the Usbecks and Moguls on the left wing gave way also, and Joheil Chan remained master of the field on that fide: but Chan Chanan, who had shifted his post to the right during the action, had made an impression there, and was pursuing the enemy, without knowing what had happened on the left. Night in the mean time coming on, and Joheil Chan equally ignorant of what had happened on his left, thought he had gained a complete victory: he however contented himfelf, as it was now dark, with keeping possession of the field, and permitted his troops to plunder the baggage. To fecure their plunder, half of his army deferted to lodge their spoils in places of fecurity. Joheil Chan with the remainder fat in the dark, without knowing whither to proceed.

Chan Chanan in the mean time returning from the pursuit, fell in with Joheil Chan's artillery, within a small distance of that General, and thinking the enemy entirely routed, determined to remain there till morning with the few that continued with him, for by far the greater part of his army thinking

thinking themselves deseated, had sted full speed to Shapoor. While things were in this perplexing situation, Joheil Chan's troops began to light up fires and slambeaus where they stood, having heard that Chan Chanan was near. The Mogul General being informed also by his spies, that the enemy was in his neighbourhood, he ordered some pieces of artillery to be loaded and fired among them, which threw them into great confusion. Joheil Chan immediately ordered all the fires to be extinguished, and shifting his ground, sent scouts all round to collect such of his troops as were dispersed over the plain and in the adjacent villages.

A. D. 1596. Higer. 1005.

In the mean time Chan Chanan blew his trumpets and beat to arms, according to his manner, which being heard by fuch of his troops as were dispersed over the field, they hastened towards him in small detachments. Several of the Moguls meeting with others of the enemy in the dark, they fought and formed fuch a scene of horror and confusion, as is not easy to be described; while Allah! Allah! refounded from all fides, and every eye was fixed upon the east in expectation of the dawn. When the day exalted his beams, Joheil Chan was feen marching towards the Moguls with twelve thousand horse. Though the army of Chan Chanan did not exceed four thousand, he determined once more to dispute the field, and formed his line to oppose the enemy. The battle now joined with redoubled fury on both fides, but Joheil Chan after exhibiting the most daring acts of valor, funk at last under fatigue and wounds, and fell from his horse. A body of his dependants bore him instantly off: his army according to custom followed him, and left Chan Chanar mafter of a bloody field. Chan Chanan in no condition to purfue the run-a-ways, returned to Shapoor, to join the prince and the rest of his army.

Akban

#### THE HISTORY OF HINDOSTAN.

A. D. 1596. Higer. 1005. The king returns from Lahore.

Akbar having about this time received advice of the death of Abdulla Chan the Ufbeck, who had long threatened an invafion from the north, returned in fecurity from Lahore to Agra. Having in that city heard of Chan Chanan's victory, he fent him a chelat and a fine horse, as marks of his particular favor. As private animofities had long subfished between the prince and Chan Chanan, which being much inflamed by the intrigues of Mahummud Chan, now rose to a dangerous height; the king therefore thought it imprudent to leave them longer together; Chan Chanan he dispatched Shech Eusoph Chan Mushaddi and Shech Abul Fazil \* to the prince, and in the year 1006, recalled Chan Chanan to the presence. But though the whole misunderstanding had plainly sprung from the prince's froward and jealous dispoposition, the king's resentment fell upon that great man, and he remained a long time in difgrace.

recalled to court.

Transactions in Bejar.

Prince Murad dies.

Seid Eusoph Chan, and Seid Abul Fazil, in a short time reduced the forts of Narnalla, Kavile, Kerlah, and others, in the province of Berar; but the prince Murad falling fick, died in the month of Shawal 1007, and was first buried in Shapoor, but by the king's orders the body was afterwards removed to Agra, and laid by the fide of his grandfather Humaioon. The king's grief for the death of his fon, instead of extinguishing his defire of conquering the Decan, only enflamed it the more, to divert his mind from forrow. In the mean time the Omrahs of Nizam ul Muluck having gained some slight advantages, defeated Shere Chaja one of the king's Omrahs, who possessed the country of Bere, and befieged him in his fort. Seid Eufoph Chan and Abul Fazil were fo much inferior to the enemy in number, that they durst not venture upon an engagement.

. The celebrated historian.

The

The king alarmed at this difaster, restored Chan Chanan to favor, and required his daughter Jana Begum for his son Danial in marriage. He then dispatched him with that prince, and a well appointed army, to carry on the war in the Decan, and moved the Imperial standard that way in the 1008 of the Higera, leaving his dominions under the charge of the Shaw Zadda, Sultan Selim. In the mean time the prince Danial and Chan Chanan, entered the Decan, and as Bahader, the son of Raja Alli Chan, was not found like his father, firm to his allegiance, and had shut himself up in Asere, they halted upon the banks of the Gang, near Pattan, and endeavored to persuade him over to their interest. In the mean time the king had reached Mindu, and dispatched orders to them to proceed to Ahmednagur, and invest that fort: for that he himself would take up Asere in his way.

A. D. 1508. Higer, 1007. Chan Chanan fent against the Decau, and is followed by the king.

The prince and Chan Chanan accordingly marched with about thirty thousand horse towards Ahmednagur. Abhing Chan Buchfi and other Omrahs of the Decan, fled from that city, and left the Moguls to invest the place. The king first endeavored to bring over Bahader by fair means, but he would not liften to terms. Akbar therefore marched to Burhanpoor, and fent his Omrahs to befiege Afere, which lay only three crores from that place. After the fiege had continued a confiderable time, the air in the place on account of the number of troops which were cooped up in it, became very unhealthy. This occasioned a pestilence which sweeped the Hindoos off in great numbers. Bahader, though he had still troops sufficient for the defence of the place, as well as a large magazine of warlike stores, and provisions in abundance, permitted despair to stain the current of his mind. they durif not venture then an engagement

Chan Chanan and prince Danial invest Ahmednagur,

The

#### THE HISTORY OF HINDOSTAN.

A. D. 1600. Higer, 1009. Ahmednagur taken. The fiege of Ahmednagur was in the mean time carried on with great vigor, by Chan Chanan and the prince. The city was at length carried by a stratagem, executed by Chaja Abul Hussein Turbutti. This we shall have occasion to relate minutely in the history of the Decan. Ahmednagur was taken in the beginning of the year 1009: the strong fortress of Asere, some months after, was surrendered to the king: an immense treasure which had been accumulating there, for many ages, fell into Akbar's hands, with all the wealth of Ahmednagur.

Part of the Decan fubmits. Ibrahim Adil Shaw king of Bijapoor, one of the four principalities of the Decan, having folicited peace and paid homage, reconciled the king, who demanded Adil's daughter in marriage for his fon Danial. Jummal Huffein Anjou was accordingly difpatched to bring the bride and Peshcuish from Bijanagur. The king reduced Asere, Birhanpoor, Ahmednagur, and Berar, into the form of a province, and conferred the government upon Danial, under the tuition and direction of Chan Chanan. The king after these transactions returned in triumph to the city of Agra, and in the year 1011, annexed his acquisitions in the Decan, to his other royal titles in a proclamation.

Death of the historian Abul Fazil. Akbar having in the course of the year 1011, recalled Sheck Abul Fazil from the Decan, that great man was unfortunately attacked near Narwar, by a body of banditti of Orcha Rajaputs, who cut him off with a part of his retinue, merely to rob him of his wealth, and not at the instigation of prince Danial, as has been maliciously and falsely reported by some writers.

In the 1013 of the Higera, Jummal Hussein Anjou who had been dispatched to Bijapoor, returned with the royal bride, and

#### THE HISTORY OF HINDOSTAN

and the stipulated tribute. He delivered the young Sultana to A. D. 1604. Danial, upon the banks of the Gang near Pattan, where the nuptials were celebrated with great pomp and magnificence. Huffein Anjou the embassador, after the ceremony was over, proceeded to the king at Agra.

Upon the first of Zehidge of the year 1013, the prince Danial Prince Danial died of a debauch in the city of Burhanpoor. His death and the manner of it so much affected the king, who was in a declining state of health, that he every day became worse, till upon the 13th of Jemmad ul Sani in the year 1014, he left Akbardies. that world through which he moved with so much lustre, after having reigned fifty-one years, and fome months.

Mahummud Akbar was a prince endued with many shining Hischaracter. virtues. His generofity was great, and his clemency without bounds: this latter virtue he often carried beyond the bounds of prudence, and in many inflances past the limits of that justice which he owed to the state; but his daring spirit made this noble error feem to proceed from a generous disposition, and not from an effeminate weakness of mind.

His character as a warrior was rather that of an intrepid partizan, than of a great general: he exposed his person with unpardonable rashness, and often attempted capital points without using that power which at the time he possessed .-- But fortune and a daring foul supplied the place of conduct in Akbar: he brought about at once by desperate means, what calm caution would take much time to accomplish. This circumstance spread the terror of the name of this son of true glory so wide, that Hindostan, ever subject to the convulsions of rebellion, became fettled and calm in his presence. He raised a wall VOL. II. Qq

#### THE HISTORY OF HINDOSTAN.

of disciplined valor \* against the powers of the north, and by his own activity inspired his Omrahs with enterprize.

He loved glory to excess, and thirsted after a reputation for personal valor: he encouraged learning with the bounty of kings, and delighted in history, which is in truth the school of sovereigns. As his warm and active disposition prompted him to perform actions worthy of the divine pen of the poet, so he was particularly fond of heroic compositions in verse.—In short, the faults of Akbar were virtues carried to extremes; and if he sometimes did things beneath the dignity of a great king, he never did any thing unworthy of a good man.

Its decline, in the spilos of

Mahaman HAW ... to the Present

MAHUMMUD

APPENDIX\*.